IRM Serbe Serbian Српски / Srpski

Vous allez passer une IRM.



MRT (Magnetna rezonantna tomografija)

Pour entrer dans la salle d'IRM, il faut retirer tout objet métallique (appareils dentaires et auditifs, montre, bijoux...).

Treba da skinete zubnu protezu i slušna pomagala.

Treba da skinete sav svoj nakit i pirsinge.

Une perfusion va vous être posée pour injecter un produit de contraste au cours de l'examen.

Daću vam infuziju.

Il faudra rester immobile pendant tout l'examen.

Morate ostati mirni tokom trajanja pregleda.

L'examen est long. Il dure entre 15 et 40 minutes

L'examen n'est pas douloureux mais il est très bruyant.

Pregled traje dugo, između 15 i 40 minuta.

Pregled nije bolan, ali je veoma bučan.

Durant l'examen, on vous demandera de gonfler et les poumons et de bloquer la respiration.

Tokom pregleda trebaćete da duboko udahnete i da zadržite dah.

Pour nous appeler appuyer ici.

Da nas pozovete, pritisnite ovde.

OTT	DOTE	T .	TOT	TI	A /
<i>(</i> 'H	H1 'K			1112	
VII .			11) 1	111	LIVI

Nom / Prezime:	
Prénom / Ime:	
Date de naissance / Datum rođenja:	
Taille / Visina:	cm
Poids / Težina:	Kg

	Avez-vous?	OUL /	OUI/ Da	NON/	Ne	Je ne sais pas./	Ne znam.
	Recite nam ako imate:	001/					
	Un pace-maker ? Pejsmejker						
	Une valve cardiaque ? Veštački srčani zalistak						
	Des stents coronaires ? Stent						
	Un défibrillateur ? Implantabilni kardioverter-defibrilator]
	Une chambre implantable? Port-kateter ("port-a-cath")]
	Allaitez-vous ? Da li dojite?]
Common direction of the control of t	Des clips chirurgicaux intra crâniens (CI avant 1992) ? Intrakranijalni klip]
	Un implant cochléaire Kohelarni implant]
	Un implant oculaire ? Intraokularno sočivo]
	Du métal dans le corps ? Metal u telu]
	Des éclats métalliques dans les yeux ? Da li imate metalne krhotine u o čima?]

	Avez-vous? Recite nam ako imate:	OUI/ Da	NON / Ne	Je ne sais pas. / Ne znam.	
1127	Des prothèses ? Protezu				
	Etes-vous enceinte? Da li ste trudni?				
	Un capteur de glycémie ? Senzor glukoze u krvi				
	Si oui, avez-vous une carte avec les références du matériel? Ako da, da li imate knji žicu sa specifikacijama ure đaja?				
Holter monitor	Avez-vous des allergies ? Lesquelles ? Imate li neke alergije? Koje?				
Signez ici : Da li možete da potp ovde dole?	išete informisani pristanak na predlo ženu medicinsku proceduru				